

— tikkundanna lill-Kummissjoni għall-ispejjeż.

### Motivi u argumenti prinċipali

Id-deċiżjoni li hija s-sugġett ta' din il-kawża hija l-istess bħad-deċiżjoni kkontestata fil-Kawża T-385/10, Arcelor Mittal *et vs* Il-Kummissjoni.

Ir-rikorrenti tallega fil-konkret:

— L-applikazzjoni żbaljata tal-Artikolu 101 TFUE fir-rigward tal-attribuzzjoni ta' responsabbiltà lil MRT għall-ksur allegat tal-imsemmi artikolu peress li, minn naħa, hija TYCSA (KPS) u mhux MRT li hija responsabbli għall-allegat partecipazzjoni ta' TYCSA S.L. fl-aġir deskritt fid-deċiżjoni u, min-naħa l-oħra, TYCSA S.L. ma għamlitx parti minn entità ekonomika waħda flimkien ma' GSW/TYCSA. Għaldaqstant, ma hemmx lok li MRT b'xi mod tkun attribwita responsabbiltà għall-aġir ta' TYCSA S.L. u TYCSA PSC.

— It-tweġġiq ta' żbalji ta' fatt u ta' liġi fl-evalwazzjoni tal-aġir imputat, peress li l-Kummissjoni Ewropea tikkunsidra b'mod żbaljat li l-ftehim u l-laqgħat kollha li sehhew f'diversi Stati Membri, f'perijodi differenti, b'partecipanti differenti u b'għanijiet differenti jikkostitwixxu ksur uniku u kontinwu tal-Artikolu 101 TFUE. Barra minn hekk, il-ftehim identifikati ma jikkostitwixxux gabra koerenti ta' miżuri immirati sabiex jinkiseb għan waħdieni.

B'mod sussidjarju, ir-rikorrenti titlob l-annullament jew it-tnaqqis tal-multa talli kisret il-prinċipji ta' proporzjonalità, ta' aspettattivi leġittimi, ta' nuqqas ta' retroattività u ta' ċertezza legali, tal-fatt li l-linji gwida tal-1998 dwar il-kalkolu tal-multi ma ġewx applikati; u peress li ma ttehdud inkunsiderazzjoni ċerti ċirkustanzi attenwanti u minhabba ksur tad-drittijiet tad-difiża u nuqqas ta' motivazzjoni.

### Rikors ipprezentat fis-16 ta' Settembru 2010 — Trefilerías Quijano vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-427/10)

(2010/C 317/69)

Lingwa tal-kawża: l-Ispanjol

#### Partijiet

Rikorrenti: Trefilerías Quijano, SA (Los Corrales de Buelna, Spanja) (rappreżentanti: E. González Díaz u A. Tresandí Blanco, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea

### Talbiet tar-rikorrenti

— tannulla, bis-sahħa tal-Artikolu 263 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni C(2010) 4387 finali, tat-30 ta' Ġunju 2010, fil-Każ COMP/38344 — Azzar użat għall-prestressing;

— sussidjarjament, tannulla jew tnaqqas, bis-sahħa tal-Artikolu 261 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, l-ammont tal-multa imposta fuq ir-rikorrenti permezz tad-deċiżjoni msemmija, u

— tikkundanna lill-Kummissjoni għall-ispejjeż.

### Motivi u argumenti prinċipali

Id-deċiżjoni kkontestata f'din il-kawża hija l-istess bħal dik fil-Kawża T-426/10, Moreda-Riviere Trefilerías vs Il-Kummissjoni.

Il-motivi u l-argumenti prinċipali huma simili għal dawk invokati f'dik il-kawża.

Ir-rikorrenti ssostni li hija ma għandhiex tinzamm responsabbli għall-allegat ksur tal-Artikolu 101 TFUE.

### Rikors ipprezentat fis-16 ta' Settembru 2010 — Trenzas y Cables de Acero vs Il-Kummissjoni

(Kawża T-428/10)

(2010/C 317/70)

Lingwa tal-kawża: l-Ispanjol

#### Partijiet

Rikorrenti: Trenzas y Cables de Acero PSC, SL (Santander, Spanja) (rappreżentanti: E. González Díaz u A. Tresandí Blanco, avukati)

Konvenuta: Il-Kummissjoni Ewropea

### Talbiet tar-rikorrenti

— tannulla, skont l-Artikolu 263 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, id-Deċiżjoni tal-Kummissjoni tal-Komunitajiet Ewropej C(2010) 4387 finali, tat-30 ta' Ġunju 2010, fil-Każ COMP/38344 — Azzar użat għall-prestressing;

— sussidjarjament, tannulla jew tnaqqas, skont l-Artikolu 261 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, l-ammont tal-multa imposta skont l-imsemmija deċiżjoni, u

— tikkundanna lill-Kummissjoni għall-ispejjeż.